

柑縣台福基督教會

EVANGELICAL FORMOSAN CHURCH ORANGE COUNTY

10750 Lampson Ave., Garden Grove, CA 92840

Pastor Emeritus : Sue-Hui Chou

Tel: 714.534.5531 Fax: 714.534.2264 Web: www.efcoc.org 2019 ~ Year of Evangelism

July 7, 2019 # 3727

Praise & Worship

Offering & Announcements

Sermon by Pr. Tommy Wang Joseph: The Best of the Land Genesis 45:16-47:27

Communion

Worship & Response

Benediction

PASTORAL OFFICE			
代理主任牧師	陳威任	分機	WillChen@efcoc.org
Interim Lead Pastor	Will Chen	X120	
牧 師	王凱明	分機	TommyWang@efcoc.org
Teaching Pastor	Tommy Wang	X122	
牧 師 Volunteer Pastor	賴瑞珍 Ruey Lai		RueyLai@efcoc.org
傳 道	陳德明	分機	DermingChen@efcoc.org
Associate Pastor	Derming Chen	X121	
祕 書	陳燕珠	分機	YenChuChen@efcoc.org
Secretary	Yen Chen	X111	
行政助理	鄭聖慧	分機	SusannaKuo@efcoc.org
Admin. Coordinator	Susanna Kuo	X112	
總務助理 General Assistant	葛述堯 Jonathan Ko		JonathanKo@efcoc.org

EVENT CALENDAR				
07/04-07	Mexico Mission @ Ensenada, Mexico			
08/23-25	2019 SoCal Harvest Crusade			
09/07-08	2019 EFCOC Conference			
09/15 (SUN)	37 th Anniversary Joint Worship Service	10:00 – 12:00		
11/24 (SUN)	Thanksgiving Joint Worship Service	10:00 - 12:00		
12/26-29	12/26-29 EFC EM Winter Retreat			

ANNOUNCEMENTS

[Welcome] Welcome to EFC Orange County! We are so glad you are here! EFCOC is a multilingual, multigenerational, multicultural church. This is a place where we experience God's grace, mercy, acceptance, and love! As we call OC our home, we hope OC will become your spiritual home as well.

[JULY 4th] Happy 4th of July! We hope everyone is having a blessed weekend. As we celebrate the independence of our nation, let us also remember that our Lord redeemed us from the bondage of sin when he died on the cross on our behalf. As we enjoy our freedom in Christ, may we also make wise decisions to glorify Him in every way!

[Sermon Series] We are currently going through a new sermon series titled "God Meant It For Good." It is based on the Old Testament character Joseph and how God worked through his life to accomplish His purpose. If you miss any Sunday or would like to listen to the sermons again, please visit our online archives at www.efcoc.net/media.

[Mission] Mexico Mission Team departed for Ensenada this past Thursday 7/4 and will be returning today 7/7. With three last minute cancellations, the team consists of 17 members: Barbara C, Brian C, Will C, Jaelynn H, Erin H, Jennifer H, Esther H, Jeremy H, Justin L, Su-Fen L, David P, Tricia P, Eugene S, Esther T, Reagan W, Solomon W, Vivie W. The focus of this trip was: Children's VBS program, Mother's program, Construction Projects, as well as Home Visitations. Please pray for the safe return of our team and for the Spirit to continue to work in the hearts of the people in Ensenada.

[Mission Support] During this Mexico mission trip, we are building two bathrooms for a tribal church and the material cost for the construction is \$2,500. If you wish to provide financial support for the team or for this project, please make a check payable to "EFCOC", put "Mexico Mission" in the memo, you can either put the check in the offering box or turn the check into Elder Andrea. Thank you for your partnership and generosity!

[Devo] July edition of Living Life arrived last week. If you have not picked it up yet, be sure to pick one up today from Renita or the media table.

[FNF] Friday Night Fellowship is back in full swing! Join us every Friday for a night of worship, fellowship, and the study of God's word! We will have many activities coming up this summer, so please stay tuned. Door opens at 5pm, Dinner at 7pm, and Fellowship begins at 8pm.

[Ministry] Children's Ministry is looking for loving, caring teachers for 1st and 2nd Grade, Pre-K, and Nursery. If you are interested, please contact Elder Andrea to set up an interview. Children's Ministry reserves the right to turn down applicants who might not be a good fit.



柑縣台福基督教會

EVANGELICAL FORMOSAN CHURCH ORANGE COUNTY

10750 Lampson Ave., Garden Grove, CA 92840

Tel: 714.534.5531 Fax: 714.534.2264 Web: www.efcoc.org

榮譽牧師:周淑慧

2019 宣教年 ~ 傳報喜訊、腳蹤佳美

2019年07月07日 #3727

	主日晨禱會		主日晨禱會 主日崇拜		拜	基督徒	教育
華語	9:30	主 堂	10:00-11:15	主 堂	11:35-12:25	教育館	
台語	9:30	主 堂	11:30-12:30	主 堂	10:15-11:10	教育館	
英語	9:30	教育館	10:00-11:15	教育館	11:30-12:15	教育館	
兒童		恩典館	10:00-11:00	恩典館	11:00-12:00	恩典館	

, <u> </u>						0 / 1
	共	坛 出 狂	10·00 AM	ムエン	と狂 11.70	AM
	1	# 生 井	IU'UU AIVI	一 二 語 5	シナチ ししろい	AIVI

д п	⇒ ☆ /b ⊑ →	力隊せらり
宣召	安寶傑長老	郭榮華長老
敬拜	敬拜讚美團	#5, 103
禱告	司會	司會
讀經	約翰福音 8:12, 9:5	約翰福音 8:12, 9:5
獻詩	越事奉越甘甜	越事奉越甘甜
證道	陳德明傳道	陳德明傳道
	我是世界的光	我是世界的光
聖餐	賴瑞珍牧師	賴瑞珍牧師
奉獻	司會	司會
報告	司會	司會
聖詩	聖詩 #536	新聖詩 #320
禱告	陳德明傳道	陳德明傳道

『我們在天上的父:願人都尊袮的名為聖。願袮的國降臨;願袮的 旨意行在地上,如同行在天上。我們日用的飲食,今日賜給我們 免我們的債,如同我們免了人的債。不叫我們遇見試探;救我們 脫離凶惡。因為國度、權柄、榮耀,全是祢的,直到永遠。阿們』



【成人主日學 / Christian Education】

撒母耳記上	台(T)	朱 虹	10:15am - 11:10pm	Room 208A
撒母耳記上	華(M)	安寶傑	11:35am - 12:25pm	Room 209
初信造就課程	華(M)	唐東煥	11:35am - 12:25pm	Room 201
末世論與福音(6)	華(M)	顏明誠	11:35am - 12:25pm	Room 208A
Life Group	英(E)	LG Leaders	11:30am - 12:20pm	Social Hall

【上週統計報告 / Previous Week's Attendance & Offering】

	華語崇拜	台語崇拜	英語崇拜	兒童崇拜
	Mandarin	Taiwanese	English	Children
崇拜 Worship Service	150	39	56	24
主日學 Christian Ed.	69	4	35	24
一般奉獻 Tithe	\$12,285.00	\$1,895.00	\$3,550.00	
其他奉獻 Special Offering	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
	\$600.00	\$200.00	\$200.00	\$800.00

人數 Attendance		奉獻 Offering		
崇拜 Worship	269	該週總計 Weekly Total	\$19,530.00	
主日學 Christian Ed.	132	該月累計 Monthly Total	\$61,496.00	
		該月預算 Monthly Budget	\$62,980.00	

【本週服事同工 / This Week's Ministry Team】

	華崇 Mandarin	台崇 Taiwanese	英崇 English
證道 Preacher	陳德明	陳德明	Tommy Wang
司會 Presider	安寶傑	郭榮華	Andrea Chen
敬拜 Worship Lead	許敏又/朱虹	石淑星	Scott Sun
殿樂 Postlude	張妙華/朱虹	劉淑琳	Scott Sun
招待 Ushers	林榮/林金春	蔡香美	Po Cheng
午餐 Lunch Service	Anaheim 小組		

【下週服事同工 / Next Week's Ministry Team】

	華崇 Mandarin	台崇 Taiwanese	英崇 English
證道 Preacher	成鳳樑	成鳳樑	Tommy Wang
司會 Presider	林鳳梅	許英良	Justin Leu
敬拜 Worship Lead	張秋貴/龔靜玲	洪文鸞	Christine Wang
殿樂 Postlude	龔靜玲	王音拿	Christine Wang
招待 Ushers	李德連/鄭美金	康妙英	Po Cheng
午餐 Lunch Service	Huntington Beach & F. Valley 小組		

【教會團契 Fellowships】

E (10 H - 10)	•	
喜樂團契	週三	10:00
詩 班	週五	19:30
雅歌團契	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
華語社青	週五	20:00
青松團契	週六	10:00
JHM/HSM	Friday	20:00
College/YA	Friday	20:00

【家庭小組 Cell Groups】

Anaheim	黃玲清	雙數週一	09:30
Huntington Beach	洪文鸞	雙數週四	10:00
Cypress/Cerritos	陸細梅	每週四	10:00
Placentia	黃滿輝	隔週三	10:30
Fountain Valley	顏青毅	隔週二	10:00
Irvine	陳德明	每週五	20:00
北橙小組	黄壽美	隔週六	10:30

【事工報告】

- 1. 歡迎首次參加禮拜的朋友,請留步用餐交誼,願神賜福。
- 2. 本會短宣隊已於七月四日出發前往墨西哥 Ensenada 地區協助當地教會舉辦兒童福音營、家庭事工、建築事工、及社區探訪。短宣隊 17 位團員包括:陳威任牧師、林淑芬、胡靜宜、蕭毓貞、石佩珊、彭杏華、吳威怡、吳聖怡、Barbara 張、Brian 張、Justin 呂、Erin 許、Esther 黃、Jeremy 黃、Esther 唐、David 潘、Vivie 吳。請兄姐為短宣隊回程旅途平安代禱。這次短宣將為當地原住民教會蓋建兩間廁所,經費需\$2,500,若有負擔為此短宣奉獻,請在奉獻支票抬頭寫 EFCOC 支票上註明「Mexico Mission」,謝謝兄姐們的愛心,願神祝福這次短宣所服事到的人。
- 3. 感謝神在過去一年來祝福本會兒童部人數增長,目前急需 更多老師與同工加入。如果您對兒童有負擔,願意教導一 二年級、幼兒班或協助育嬰室,請與陳妍孜長老聯絡。因 關係到兒童,並不一定每位願意者都合適,請兄姐見諒。
- 4. 主堂的修建工程繼續在進行中,因安全考量,施工期間主 堂二樓除了服事同工以外,將不開放,請兄姐配合也謝謝 您的諒解。請繼續為此工程代禱,若願意為主堂修建計畫 奉獻,請在支票上註明「建堂」或「Building」。
- 5. 禱告是神賜給基督徒的權柄及恩典,本會每週三晚上**8**點在 教育館二樓教室有禱告會,每主日上午**9**:30在主堂也有晨 禱,鼓勵兄姊及長執同工一同來參加為教會守望代禱。
- 6. 下主日 7/14 證道:成鳳樑牧師《大使命》(太 28:16-20)。 華語崇拜 10 點、台語崇拜 11:30。

【團契/小組】

- 1. 喜樂團契:7/10石淑星傳道『長者生命歷史的回顧/聖經與植物』。
- 2. 雅歌團契:7/12『但以理書第七章』。
- 3. 華青團契: 7/12 特別活動。

【關懷/代禱】

- 1. 請為顏青毅/鄭良誠/林純美/王雲美/游傳續夫婦/邱媽媽/曾菊 江/順天長老/徐明卿及其他身體軟弱兄姐們代禱。
- 2. 柑縣教會是一個充滿愛的大家庭,請關心照顧新來本會的 朋友或慕道友,幫助扶持他們屬靈的需要及成長。

【社區活動】

1. 甘泉藝術學校將於每月第三週日下午1:30在教育館204教室

舉辦「心靈成長與家庭輔導講座」由王琳玲姐妹及親蜜之 旅實習輔導同工分享。所有課程免費,只需繳教材工本費 \$30。詳情請洽王琳玲姐妹(714)710-6009。

【特會消息】

- 1. 台福總會婦女會所舉辦的南加州台福聯合培靈會本週末順 利在洛福教會舉行,謝謝兄姐們的參與,願神祝福。
- 2. 本會將於九月8-9日在大堂舉行特會,特會講員蔡茂堂牧師 將主講三堂信息,請兄姐預留時間參加。
- 3. 北美華人基督徒教育大會將於九月14日在洛福教會舉行。 大會包括主題講員席納博教授及60場精彩講座,歡迎兄姐 預留時間參加,7/31以前報名\$15,現場報名\$25。網上報 名請洽官網:www.accessbibleconvention.org.

【宣教】

- 1. 本會短宣隊於七月**4-7**日在墨西哥**Ensenada**地區協助當地 教會舉辦兒童福音營及參與建築方面的事工。
- 2. 賴俊甫傳道將於6/18-11/7期間在東歐宣道。服事包括:協助牧養當地華人教會的青年,配搭參與羅姆人事工,以及協助機構設立協會並參與在東歐平台的辦公室運作。
- 3. 本會支援~台灣台福拓植/普世豐盛中心/正道神學院;宣教 十:[歐陽桂芬/馬林/Sharon]台灣監官/英文墨西哥短官。

【會堂/奉獻】

- 1. 十一奉獻是基督徒回應神對我們的愛也是敬拜神的一部份。願我們將全人全心獻上甘心樂意的奉獻,討神喜悅。
- 2. 奉獻支票抬頭請寫EFCOC,若是為建堂、宣道、愛心、感恩特別奉獻,請在支票上註明用途。

【静默小品】

你要盡心、盡性、盡意 愛主你的上帝 這是誡命中的第一 且是最大的 其次也相倣 就是要愛人如己

【每日讀經】

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
王下	王下	王下	王下	王下	王下	代上
3-4	5-8	9-12	13-17	18-21	22-25	1-5